

Wt. 15 nov. '29

Het lukte me niet aan te komen - de andere
benigheden hielden te lang op

Volgende week moet ik weer in A. dan rij en
hoop dan de bel mee te kunnen brengen, (die nog niet
klaar verqroomd was.)

De stoel heeft veel veranderingen ondergaan
Ik ben weer opnieuw aan de stoel gaan werken
ik hoop, dat ik me niet kwalijk neemt, dat ik met
den stoel op nieuw ben gaan experimenteren
hij is erg gesmeid - ik zal hem spoedig afwerken
en zenden. (Het duurt te lang!)

Als ik bij u kon zou ik van v.d. Groenekan mant
nemen voor een paar plantjes in het witte kastje.

Zou het ook mogelijk zijn de bureen of L. rekener?

Ik geloof dat de prijs van f 125. opgegeven is.

Met heel vriendelijke groet

Richtveld.

Utr. 9 April '30

Mevrouw, hierbij de beloofde kleur staalkje

Het groen met het kruinje x licht me + beste; dit is bedoeld
voor het houtwerk aditakant huis (stijlen en planken)
de staampijp e.g. velling hout wordt dan wit met een
klein beetje karmijn erin of een ^{heel} beetje purper als bijv. staalkje x x
Onder de uitbouw kan het dan grijs geschilderd worden
x x x - Het velling hout kan dan ook weer wit

Lijkt het u goed?, of wilt u meer kleuren zien?
Dese week kom ik nog een keer in A dan en zal
nog even later weten waarom

Vriendelijke groet oohaan
Mijnheer

Peitvel

Utr. 9 April '30

Mevrouw, hier bij de beloofde kleuren staaltjes

Het groen met het bruinje x licht me + beste; dit is bedoeld voor het houtwerk achter de kaart huis (stijlen en planten) ^{verkleuring}

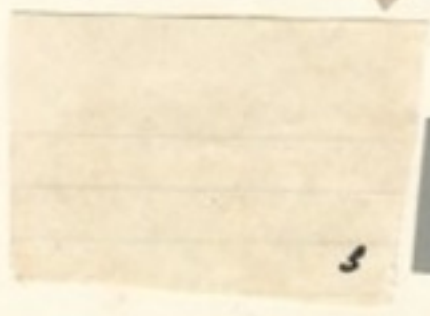
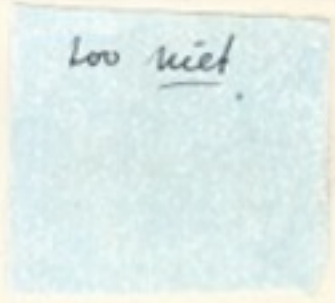
de staampijp 2.9. velling hout wordt dan wit met een heel klein beetje karmijn erin of een ^{heel} beetje purper als bijv. staaltje xx

Onder de witbouw kan het dan grijs geschilderd worden xxx - Het velling hout kan dan ook weer wit

lykt het u goed?, of wilt u meer kleuren zien?
Dere week kom ik nog een keer in A dan en zal nog even later weten wanneer

Vriendelijke groet ook aan mijneheer

Reitveld



Utrecht 24 December '31.

Gesachte Mevrouw Birza,

Wat denkt U van dit materiaal en kleuren voor de
behangen kamerdeur?

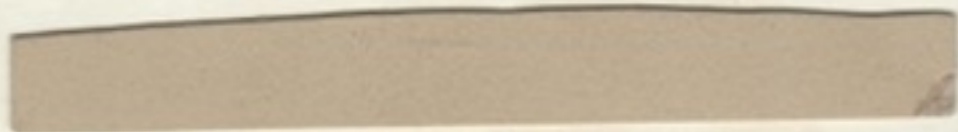
Dit behang is afwaschbaar en verkrijgbaar
bij Raht & Doodenheever.

Met vriendelijke groeten van mij en Vader,

Hoogachtend,

B. Rutvel

*Verkeerd bezicht deze week
nog in A. van R.*



Utrecht 24 December '31.

Geachte Mevrouw Birza,

Wat denkt U van dit materiaal en kleuren voor de
behangen kamerdeur?

Dit behang is afwaschbaar en verkrijgbaar
bij Raht & Doodenheever.

Met vriendelijke groeten van mij en Vader,

Hoogachtend,

B. Rietveld

*Rechtelijk kan ik deze week
nog in A. van R.*

*Hygiëne
afwaschbaar*

ook afwaschbaar

Utrecht 24 Febr. '32

Zeer Geachte Mevrouw Bizza, Ja ik heb + eig
drukt gehad - maar zoo als u voorstelt wilde
ik het toch liever niet: Ik begrijp, dat het zoo
ook niet gaat, maar de rubber heb ik al besteld
en ik was al afgesproken met Groenelkan om
of 2 maant samen naar 'A' dan te gaan om meerdere
dingen gelikt op te knappen - vindt u dit goed?
We kunnen dan meteen over het behang praten.

Ik komt allemael, omdat ik zoveel reduten
moet van de nieuwe dingen. U kent het niet
begrijpen hoe erg dat soms is - Eerst de meubelen
zelf, dan de schoonheidscommissies - de versieringen
waaraan veel ontkheffing is te verkrijgen, door de rewoone
burgerlijke eischen, maar niet zoo gemakkelijk voor het
nieuwe (in Utrecht ben ik dit wel eenigzins te boven!)

Dan denken de meubelen altijd, dat iets nieuws goedkoop
is - dit is in principe wel meestal waar, maar toen een
bedenkzaam brenst veel een tijd en materiaalverlies mede.

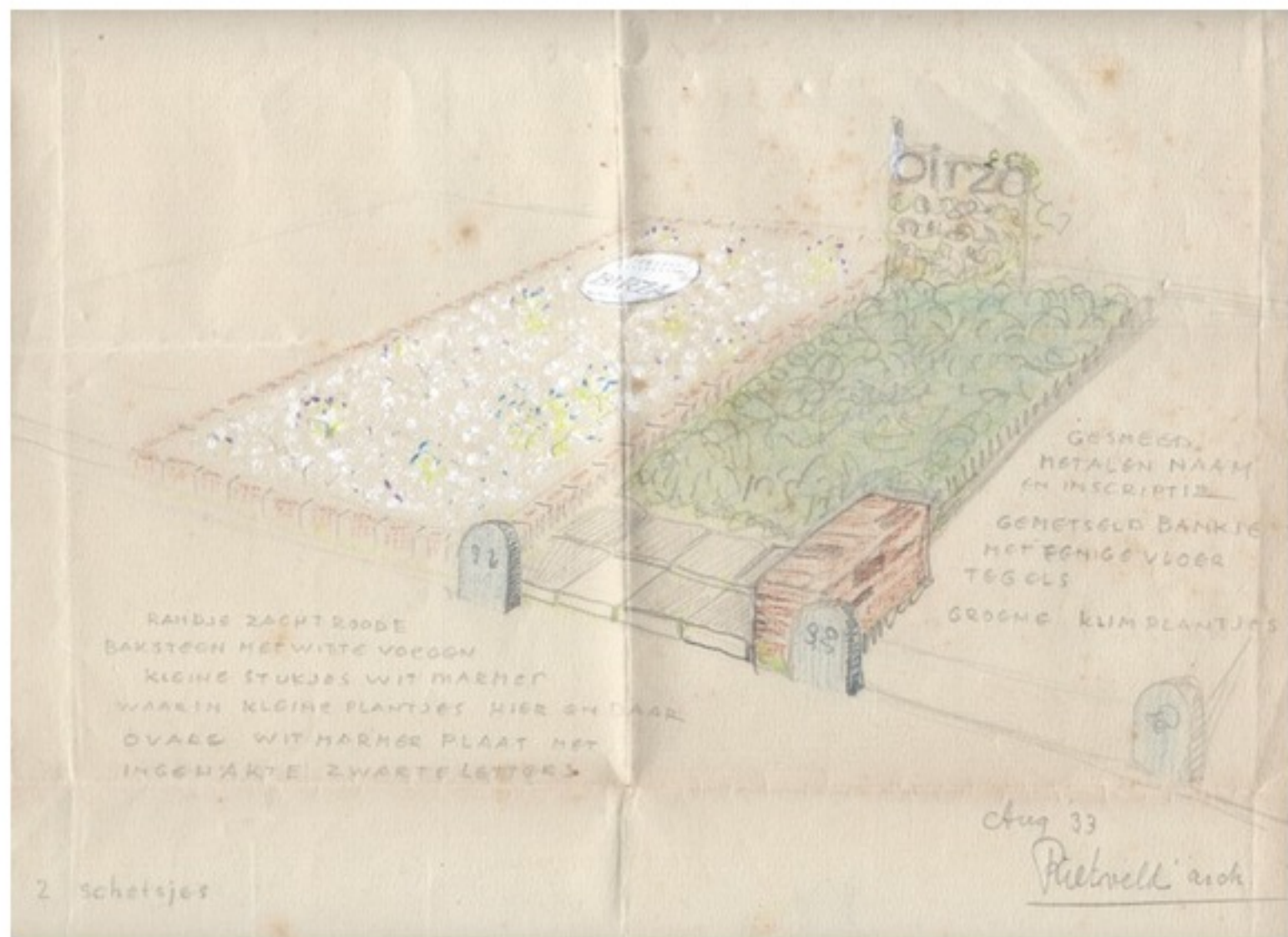
Uen slotte moet u zelf maar zien, dat u onder die omstandigheden
nietig overziet blijft houden, geen opgeschuift werk maakt
en geen werk in de ^{celg' tot} ~~reac~~ reactie op het oude verlegt
het nieuwe niet

We zijn zoo gevond aan al deze moesten, dat als iemand niet
teerwerkt, we de zaak kunt niet even bij nemen.
Maar dit is een groot fout van me en ik vind het ook heel
erg verkeerd van me, want ik stel het juist erg op prijs uw houding 2.02

hebt u nog tot Maand geduld??

Hartelijk groet

Miloud.



ik geloof, dat ik het
zeer een vondstje heb
kunnen oplossen
Kan echter niet
eerder dan donder-
dag komen. ik weet
nog niet, of dit zal zijn
eind v.d. morgen of eind
v.d. middag.
met vriendelijke groet
aan allen

AFZENDER

Richard

oude vaart 55 Wt



POSTZEGEL
BOVEN IN
VLUGGER



Mevr. Birza-Trimpe

Tesselschade st 4

Amsterdam C

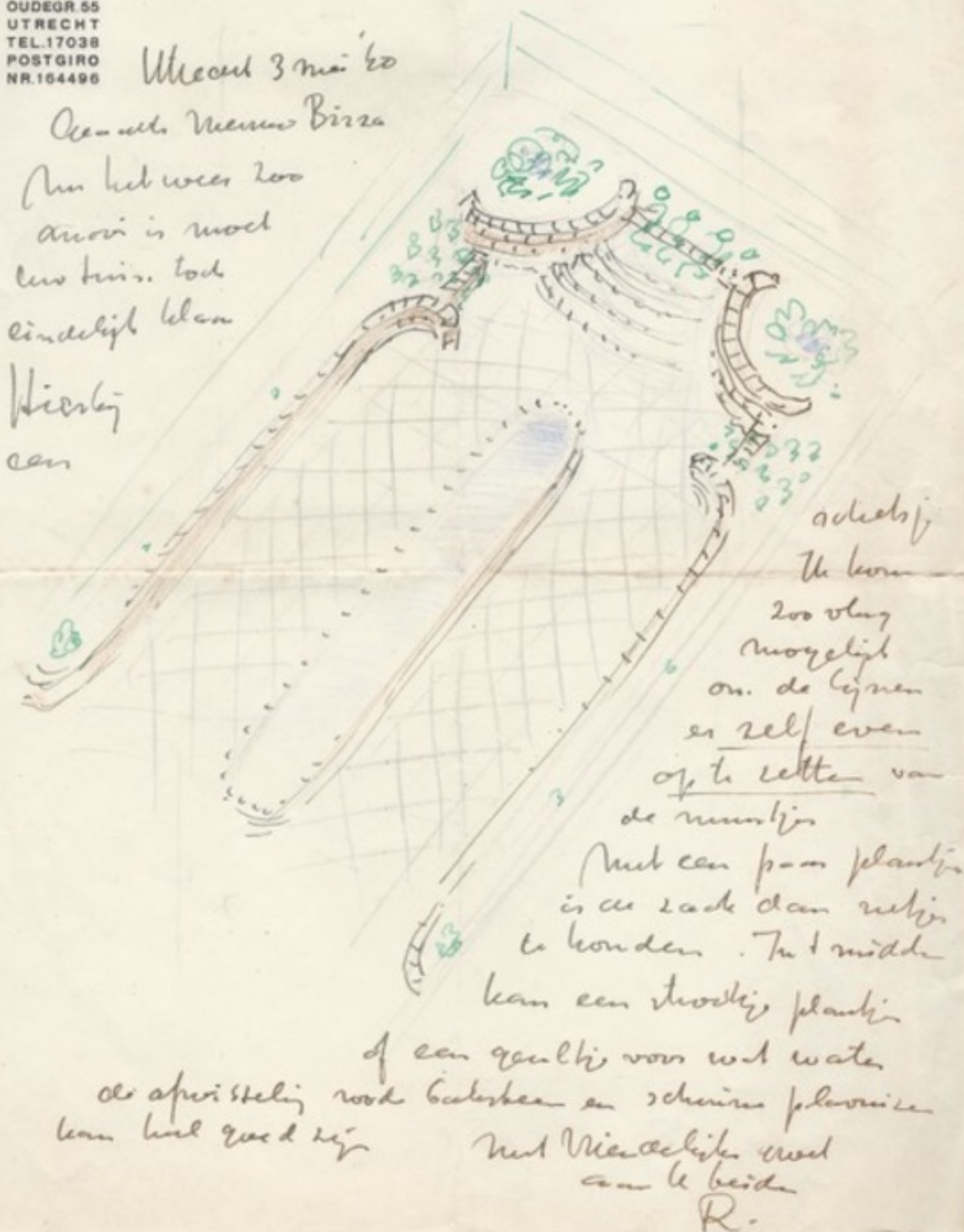
RIETVELD
ARCHITEKT
OUDEGR. 55
UTRECHT
TEL. 17038
POSTGIRO
NR. 164496

Utrecht 3 mei '60

Oceano Museum Birza

Om het weer zoo
aanv. is moet
het huis. tot
eindelijk klein

Hierbij
een



adelsij,

De baan

zoo vlag

mogelijk

om. de lijnen

en zelf even

op te zetten van

de muurtjes

Met een paar plantjes
is de zaak dan netjes
te houden. In het midden

kan een strookje plantjes

of een geulke voor wat water

de afwisseling voor basterken en schuim plaatsen
kan heel goed zijn

Met vriendelijke groet
aan de beide

R.

Utrecht 6 Sept. '50

Lees gaadde Mevr. Birna

de volgende meubelen werden
in der tijd door mij voor U onthoopen voor Uw huis
in de Tenel schade straat.

1 divan bekleed op houten onderstel
ronde tafel (geschilderd en laag)
op 3 poten.

2 stoelen, gecombineerd met houten

2 2.9. zig zag stoelen

1 Ceunstool als gepubliceerd in Goed Wonen

1 stoel uit een stuk fiberplank gevormd

1 rechthoekig tafeltje passend aan ronde tafel

1 dienwagen op wielen met losse bladen

2 vierkante leunstoelen

1 kapstok van gelaste bruis met spiegel
en handschoenen haak

1 schrijftafel gelaste stalen bruis

blad bekleed met linoleum

rechts beneden 2 laden - stelling (op het

blad) voor boeken en papieren en lamp.

Verder een wand met gootsteen, ingebouwd glaslaast
beneden voorkomst (achterwand)

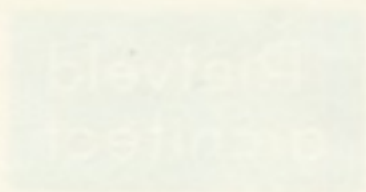
① Een betimmering met doorlopend blad, laden en 2 planken (zwart)

② penant spiegel ook met laden en bergmeubel (onder het raam)

③ verlaagd glazen plafond met verlichting

④ Het was een der laatste interieurs, die ik maakte en bij het
tengezien was ik altijd versast door de minste werking - ik
moet zeggen dat ik de kleuren ^{vrolijk} altijd goed onderkende door
de schilders en tekeningen - ik hoop dat het U goed gaat met
hartelijke groet ook aan meneer en hartelijk gelukgewens met Uw
groot ondernemerschap!

Wheat & Lentil



all the out of fiber steel we will do.

doe its gray but i had erp.

R.

Handwritten notes, mostly illegible due to blurriness and bleed-through from the reverse side of the page.

Handwritten notes on the bottom half of the page, including a list of items with circled numbers 1 through 5 on the right margin. The text is mostly illegible.

Rietveld
architect

Utrecht 20 Dec. 53

Zeer goedge. Mevrouw Birza, ik was
blij weer iets van u te horen en vooral
dat het u goed gaat; bij ons ook alles
heel goed, doch een tijdelijke (hopen we) inklinking
van mijn vrouw, die toch al vrij zwak was de laatste
tijd doch wel gezond. ook heeft ze goede hulp. en we
hopen, dat haar ziekte, die bij haar hoge bloeddruk
benaamdheden geeft; de dokter ziet het echter niet
donker in.

Met uw vraag; natuurlijk zal ik
zo spoedig mogelijk bij u gaan komen en een
oplossing vinden voor uw woonproblemen.

Ik weet niet of ik deze week nog in
A moet zijn - anders direct na kerstmis.

Als er echt haast bij is kom ik
extra.

Uw brief heb ik niet hier en weet
niet precies waarom het om gaat, maar ik heb me nogal
embouddig.

Ik spijt me dat ik niet direct kon
antwoorden maar ik ben erg veel op reis, wat
veel tijd kost.

Met vriendelijke groet aan
u beiden en hopelijk
spoedig tot ziens

W. de
Michee

Rietveld architect

Utrecht 25 Jan. '59

Zeer goetlike mens. Birza, na alles
wat ik van Han hoorde, lijkt me
nog het beste die kleine uitbouw
van 2x2 M te maken, want

ingewikkelde meubels zijn alleen voor speciale gevallen
te gebruiken en duur; bovendien is een beetje ruimte
meer altijd een voordeel.

Middies hebt ik dan een tafel
en een paar leunende of stoeltjes
zodat dit weer opruiming geeft
voor uw zitkamer.

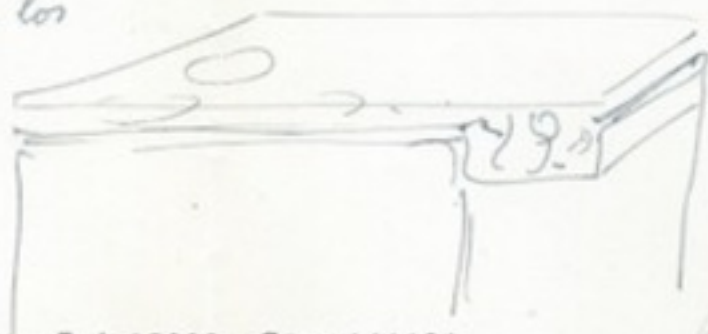


U, dat deze uitbouw
op +. 300. en als we alles van te voren past klaar
maken, kan het in een paar dagen en meergeet worden
als het niet vriest of hard regent.

U moet nog al ditewijs in A. zijn met het
oog op lessen en een exp. in de Begeerdersp. - dus zal
ik opbellen als ik er ben. en kijken naar balken
enz.

Als het uitbouwje te duur wordt, (ik zal
het ook nog even bespreken met een conoma) zou ik dat
meubel liever na maken, als ik weet hoeveel zitplaatsen
middies vult het mee!

Middies als een los
bovenblad en een
onderblad met een
verdieping voor
de hogere delen v.h.
servies



Oudegracht 55, Utrecht - Tel. 17038 - Giro 164496

Mit vriendelijke groet Hoopd. Rietveld

Utrecht 3 Apr. 54

Zeer geachte Heer en Mevr Birza.

In de eerste plaats wens ik u
beterschap!



Woolenbed en ik hebben het uitbouwtje
nog een goed bekeken en allen is besloten
dat het gemakkelijkst met elken verscheiden
kan worden en te plaatsen alleen maar
gemonteerd.

Wel moet er nog een loodgieter bij te
pas komen, die het dak afvoert en

een schilder, die het ^{hout} afvoert - maar
dat geeft weinig rommel

De prijs is + f 1100.- Alrij gemiddelt
van + zelfde hout als de serie er onder

Het tweede glas kost f 30 p m² meer en is
absoluut overbodig

Keuken deuren worden uitgevoerd, spanning afgevoert en bij geschiktheid
opendakant raam en deuren - houten vloer - lichtpunt
Borstvering draadglas. Goven dubbeldeur in. Spiezelglas.
Alberroide dak - Goudplaten plafond - Gouddeur keuken
in hout, raam sluiting. in ketta, deuren slot. en.

Het zal een weekje kosten het klaar te maken

(Met vriendelijke groet Hoogacht)

Pieter

De ramen vallen me in de prijs niet mee - ze
zouden van een licht profiel zeer gemakkelijk kunnen worden
en dan nog veel te solide zijn - als ze niet 5 Zomers
afgenomen moesten worden; en hiervoor moete ze zeer
sterk gemaakt worden, want ze zullen allidit op
zolder geplaatst moeten worden

5 Zomers de ramen laten zitten, gaat alleen
als ze voldoende open kunnen. En voor de ventilatie
en voor het schoonmaken, omdat dan geheel open
moeten kunnen. Dit wordt zeker 90 à 100 - alleen
voor de ramen. - hierbij komt 6 m² glas + inzetten +
schilderen + het zuiver maken op de hardsteenen
vensterbank en het opschroeven - dit is voor de 2
ramen f 35.-

Vaste ramen, zoals tekeningetje met in één 2 kleine
openstaande raampje kosten f 77. + eventuele ^{Rijksbevestiging}
(dit is slechts een voorzorg van de fabrikant. zal wel niet noodig zijn)

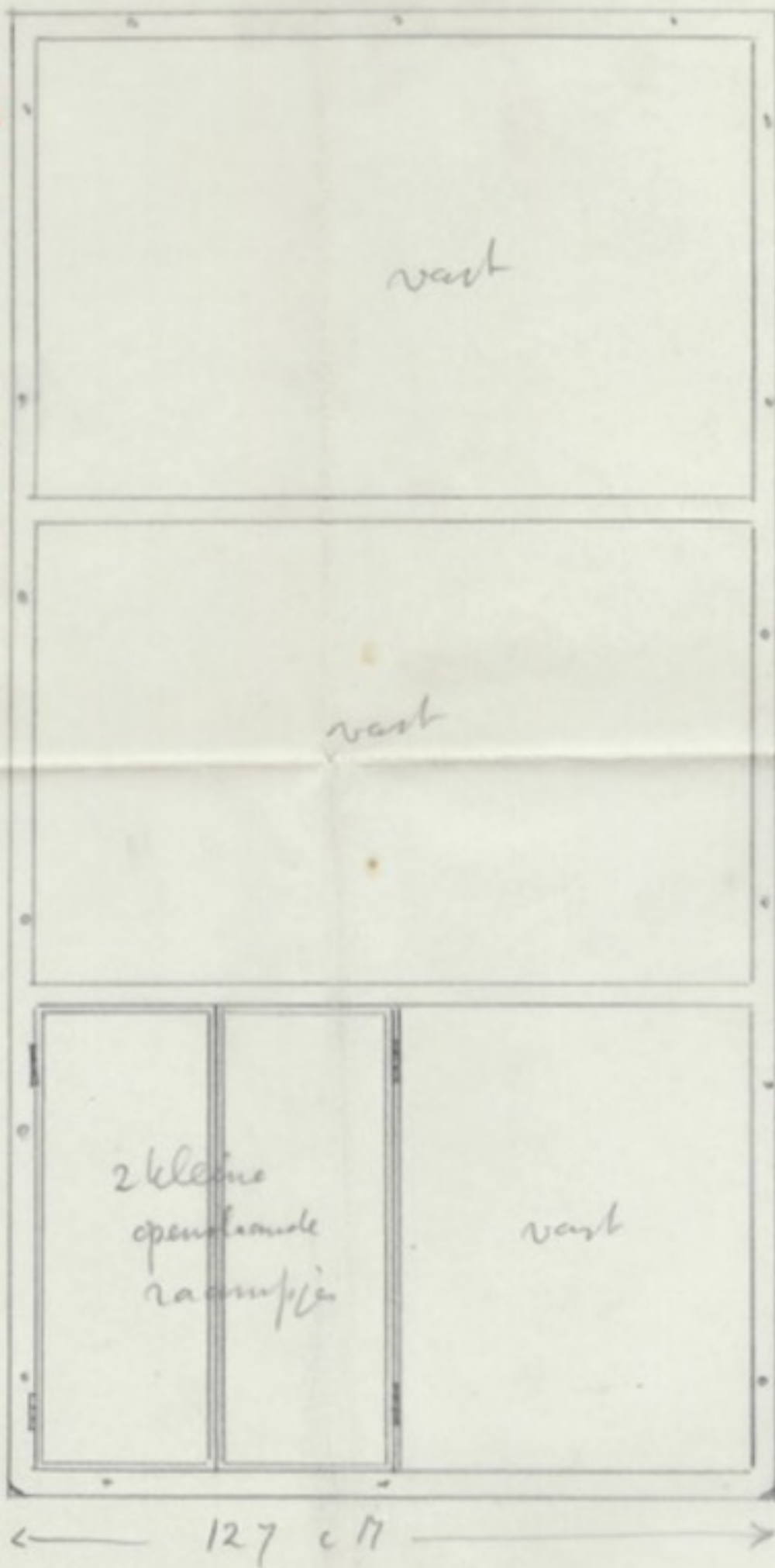
U kan nog proberen de ramen goedkoper elders
te krijgen - wat ik niet denk, daar de firma Hoogstraaten
te Leidsch altijd de meest concurrerende is.

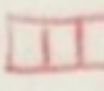
Wat denkt u te beste? Ziet u niet tegen het
opbergen 5 Zomers op?

U heb iemand naar de Apotheek gestuurd, maar er
bleek een ruit stuk te zijn - Wolambede kan dit verhelpen
als hij toch in A de ramen zou moeten plaatsen

Vriendelijke groet
Hoogstraaten

Keen wilt i zeggen wat het vent, 2 rante precisies op de hardsteenan
 veritten met pps te vullen en het raang op de poute koutje te schroeven
 getrokken dubbeldeik glas (richting golf horizon) en aliuminum schilderen
 de rante vooq ite reeds een R.



één geheel vast raam 
 en één met 2 tel openel raampjes af te de.

Rietveld
architect

Utr 18 April '54

Zeer goeie mevrouw
Birza, ik vind het
heel erg voor U. dat

U zoo slecht vooruit kunt - ik be-
griep heel goed, dat U onder deze
omstandigheden de uitbouw niet
laat maken - mocht U er op den
dunns lode nog behoefte aan hebben
kan het nog gebeuren, maar die
kleine moeite die ik voor U deed be-
haeft bestit geen verrekening; U
was degene, die in tijden waarin
ons werk nog vreemd was voor de
mensen, een van de weinige die er
vertrouwen in had - dit is meer dan
genoeg geweest.

U hoop, dat U gauw
weer een beetje beter wordt.

+ Was ook voor mij een
groot genoegen U en meneer weer eens
te spreken. en te horen, dat Uw zoon
het zo goed maakte

Beteuichap en hartelijke
Groet aan U beiden
Miethees